



RONALD McDONALD HOUSE  
CHARITIES OF GREATER CINCINNATI

**Solicitud para Residencia Temporera**  
APPLICATION FOR TEMPORARY RESIDENCE

Cotejo de Historial Criminal  
CRIMINAL HISTORY BACKGROUND  
Reporte para autorizacion  
REPORT AUTHORIZATION

Ronald McDonald House Charities of Greater Cincinnati (“RMHC”) realice cotejo de historial criminal a todos los individuos (de 18 años de edad o mas) que soliciten residencia temporera en la Casa Ronald McDonald. Como parte de la aprobación de miembros de la familia para residir temporeramente en la casa, RMHC coteja la conducta de la familia y que los individuos son apropiados para residencia temporera con otras familias. Un registro de antecedentes penales que revele conductas que puedan afectar negativamente otros individuos (ej. Otros residentes temporeros, invitados, personal o voluntarios) salud, seguridad, bienestar y habilidad de disfrutar pacíficamente las facilidades de RMHC resultaran en que su solicitud para residencia temporera en la casa sea denegada. Por ejemplo, y sin limitaciones, convicción por crímenes violentos, violencia domestica, abuso a menores, ofensas sexuales, actividad ilegal de drogas, robo y/o robo de identidad resultara en rechazo de su solicitud.

Ronald McDonald House Charities of Greater Cincinnati (“RMHC”) conducts a criminal history background check on all individuals (18 years old or older) applying for temporary residence at RMHC. In selecting family members for temporary residence, RHMC screens family behavior and an individual’s suitability for temporary residence among other families. A criminal conviction record which reveals behavior that may adversely affect another individual’s (e.g., other temporary residents, guests, staff, volunteers) health, safety, welfare and ability to peacefully enjoy the RHMC facility shall result in your application for temporary residence being denied. For example, and without limitation, convictions of violent crimes, domestic violence, child abuse, sex offenses, illegal drug activity, burglary, and/or identity theft will result in rejection of your application.

Este formulario incluye una forma para autorizar verificación de antecedentes penales que usted deberá leer y firmar. Cada miembro de la familia o visitante que pasara la noche en la casa (de 18 años o más) que intente solicitar residencia temporera en nuestra casa deberá llenar esta forma por separado. Una vez hayamos recibido la forma completada, RMHC usara un tercer partido para llevar a cabo la verificación de antecedentes penales.

This form includes a Criminal History Background Report Authorization form for you to review and sign. Each family member or overnight visitor (18 years old or older) who intends to apply for temporary residence must separately fill out this form and the Criminal History Background Report Authorization form. Once we receive the completed form, RMHC will have an independent third party conduct a criminal history background check.

RMHC intentara obtener y usar su historial de antecedentes penales “reporte del consumidor” de una agencia de reporte del consumidor mientras tomamos en cuenta su solicitud para la residencia temporera mientras su hij@ (o familiar) está recibiendo tratamiento médico en el Hospital del Nino de Cincinnati o cualquier otro hospital del área. Los términos mencionados están definidos por el Fair Credit Reporting Act (FCRA), una ley que RMHC considera

que te aplica<sup>1</sup>. Como solicitante para residencia temporera en la casa, RMHC te esta considerando como un “consumidor” con derechos bajo la FCRA.

Ronald McDonald House of Charities of Greater Cincinnati (RMHC) will attempt to obtain and use a criminal history background “consumer report” from a “consumer reporting agency” when considering your application for temporary residence while your child (or family relation) is receiving medical treatment at Cincinnati Children’s Hospital Medical Center or another area hospital. These quoted terms are defined in the Fair Credit Reporting Act (“FCRA”), a law which RMHC deems to apply to you.<sup>2</sup> As an applicant for temporary residence at our facility, RMHC is considering you to be a “consumer” with rights under the FCRA.

Por favor, entienda que RMHC únicamente obtendrá su reporte de historial de antecedentes penales para ayudar en la decisión de autorización de residencia temporera en la casa. RMHC no esta obteniendo un “reporte del consumidor” para ninguna otra información y no estará realizando una verificación de crédito.

Please understand that RMHC solely will obtain a criminal history background report to assist it in determining whether to grant you temporary residence. RMHC is not obtaining a “consumer report” for any other information and will NOT be conducting a credit check.

Si RMHC considera que alguna información del reporte de historial de antecedentes penales, mientras realiza la decisión de otorgar residencia temporera en la casa, le afecta directa o adversamente, una copia del reporte le será provista. Usted también puede contactar Federal Trade Commission sobre sus derechos bajo FCRA como consumidor en relación al reporte del consumidor y las agencias de reportes del consumidor.

If RMHC considers any information in the criminal history background report when making a temporary residence decision that directly and adversely affects you, you will be provided with a copy of that report. You also may contact the Federal Trade Commission about your rights under the FCRA as a “consumer” with regard to “consumer reports” and “consumer reporting agencies.”

Para ayudar a RMHC a obtener la información de su historial de antecedentes penales, favor contestar completamente con la verdad las siguientes preguntas:

To assist RMHC in obtaining criminal history background check information, please truthfully and completely answer the following question:

Ha sido alguna vez convicto de cualquier delito (otro que ofensas de transito o violaciones de parking) o crimen? Para propósitos de esta investigación, la palabra “convicto” incluye. Pero no está limitada a, declararse culpable, no disputa o haber sido encontrado culpable en un juicio. Si  No

---

<sup>1</sup> Una agencia de reportaje del consumidor es una persona o empresa que, cobrando o con intención cooperativa sin fines de lucro, regularmente organiza y evalúa información de crédito del consumidor con el propósito de suministrar reporte del consumidor a otras instituciones o personas tales como RMHC. Un reporte del consumidor es cualquier escrita u oral de alguna información por una agencia de reporte del consumidor que produce la dignidad del crédito del consumidor, posición del crédito, capacidad de crédito, carácter, reputación general, características personales, reporte de su vehículo de motor, o estilo de vida que es utilizada o recolectada con el propósito de ser utilizada como factor para establecer la elegibilidad para algún propósito particular. Un reporte del consumidor también podría incluir, sin estar limitado a información sobre su historial de empleo, historial de educación, o su reporte de antecedentes criminales.

<sup>2</sup> A “consumer reporting agency” is a person or business that, for monetary fees, dues or on a cooperative nonprofit basis, regularly assembles or evaluates consumer credit information or other information on consumers for the purpose of furnishing “consumer reports” to others, such as RMHC. A “consumer report” is any written, oral or other communication of any information by a “consumer reporting agency” bearing on a consumer’s credit worthiness, credit standing, credit capacity, character, general reputation, personal characteristics, motor vehicle record, or mode of living that is used or collected for the purpose of serving as a factor in establishing the consumer’s eligibility for the particular purpose at hand. A “consumer report” also may include, without limitation, information about your employment history, educational background, or your criminal history background.

Have you ever been convicted of ANY misdemeanor (other than moving vehicle or parking violations) or felony? For purposes of this inquiry, the word "convicted" includes, without limitation, pleading guilty, pleading no contest, or having a judicial finding of guilt. Yes

No

De ser SI, Por favor liste las ofensas criminales, las fechas donde fue convicto y lugar (ciudad, estado, país) donde la condena tuvo lugar. Favor utilizar papel adicional de ser necesario.

If Yes, please list the criminal offense, the date(s) of the conviction and where (city, state, country) the conviction took place. Please use additional paper if necessary.

---

---

---

---

Ha sido arrestado por algún delito o felonía que involucrara violencia, violencia domestica, abuso a infantes, actividad de drogas ilegales, ofensas sexuales, robo, robo de identidad en los pasados 3 años? Si

No

Have you been arrested for any misdemeanor or felony involving violence, domestic violence, child abuse, illegal drug activity, sex offenses, burglary and/or identity theft in the last 3 years? Yes

No

De ser SI, Por favor liste las ofensas criminales, describa las circunstancias que llevaron al arresto, las fechas donde fue arrestado y lugar (ciudad, estado, país) donde el arresto tuvo lugar. Favor utilizar papel adicional de ser necesario.

If Yes, please list the criminal offense, describe the circumstances leading to the arrest, the date(s) of the arrest and where (city, state, country) the arrest took place. Please use additional paper if necessary.

---

---

---

---

---

Para ayudarle a completar con datos verdaderos esta forma, por favor entienda que esta poniendo a juego su solicitud de haber sido convicto de alguna de las siguientes ofensas criminales ( habiendo sido la ofensa o no sido clasificado de alguna otra manera en su estado o país de residencia) Esta lista no es "todo incluido"

To assist you in truthfully and completely answering this form, please be advised your application will be in jeopardy if you have been convicted of any of the following criminal offenses (whether or not the offense may have been labeled in another way in your state or country of residence). This list is not all-inclusive.

<input checked="" type="checkbox"/> Homicidio u Homicidio Agravado	<input checked="" type="checkbox"/> Indecencia Publica	<input checked="" type="checkbox"/> Fraude a seguros medicos
<input checked="" type="checkbox"/> Murder or Aggravated Murder	<input checked="" type="checkbox"/> Public Indecency	<input checked="" type="checkbox"/> Medicaid Fraud
<input checked="" type="checkbox"/> Homicidio Voluntario	<input checked="" type="checkbox"/> Penetracion Sexual Criminal	<input checked="" type="checkbox"/> Asegurar escritos por el engano
<input checked="" type="checkbox"/> Voluntary Manslaughter	<input checked="" type="checkbox"/> Felonious Sexual Penetration	<input checked="" type="checkbox"/> Securing Writings by Deception
<input checked="" type="checkbox"/> Ataque o crimen o ataque agravado	<input checked="" type="checkbox"/> Prostitución	<input checked="" type="checkbox"/> Fraude a seguros
<input checked="" type="checkbox"/> Assault or Felonious or Aggravated Assault	<input checked="" type="checkbox"/> Prostitution	<input checked="" type="checkbox"/> Insurance Fraud
<input checked="" type="checkbox"/> No proveer a una persona con limitaciones funcionales	<input checked="" type="checkbox"/> Difusión de material dañino a menores	<input checked="" type="checkbox"/> Recibir propiedad robada
<input checked="" type="checkbox"/> Failing to Provide for a Functionally Impaired Person	<input checked="" type="checkbox"/> Disseminating Matter Harmful to Juveniles	<input checked="" type="checkbox"/> Receiving Stolen Property
<input checked="" type="checkbox"/> Amenaza agravada	<input checked="" type="checkbox"/> Obscenidad/ Prostitucion	<input checked="" type="checkbox"/> Violencia Domestica
<input checked="" type="checkbox"/> Aggravated Menacing	<input checked="" type="checkbox"/> Pandering Obscenity	<input checked="" type="checkbox"/> Domestic Violence
<input checked="" type="checkbox"/> Secuestro	<input checked="" type="checkbox"/> Prostitucion/ Obscenidad de menores	<input checked="" type="checkbox"/> Prohibicion de transporte de ciertos artículos en una facilidad de detencion
<input checked="" type="checkbox"/> Kidnapping	<input checked="" type="checkbox"/> Pandering Obscenity Involving a Minor	<input checked="" type="checkbox"/> Prohibition of Conveyance of Certain Items of Detention Facility
<input checked="" type="checkbox"/> Secuestro	<input checked="" type="checkbox"/> Prostitucion con cierta orientacion sexual incluyendo participacion de menores	<input checked="" type="checkbox"/> Cargar armas ocultas
<input checked="" type="checkbox"/> Abduction	<input checked="" type="checkbox"/> Pandering Sexually Oriented Matter Involving a Minor	<input checked="" type="checkbox"/> Carrying Concealed Weapons
<input checked="" type="checkbox"/> Extorcion	<input checked="" type="checkbox"/> Uso ilegal de menores en material o participacion de nudismo	<input checked="" type="checkbox"/> Posecion de armas mientras en incapacidad
<input checked="" type="checkbox"/> Extortion	<input checked="" type="checkbox"/> Illegal Use of a Minor in Nudity-Oriented Material or Performance	<input checked="" type="checkbox"/> Having Weapons While Under Disability
<input checked="" type="checkbox"/> Compulsion	<input checked="" type="checkbox"/> ALteracion de alimentos	<input checked="" type="checkbox"/> Disparo de armas de fuego en habitacion o escuela
<input checked="" type="checkbox"/> Coercion	<input checked="" type="checkbox"/> Adulteration of Food	<input checked="" type="checkbox"/> Improperly Discharging Firearm at or into Habitation or School
<input checked="" type="checkbox"/> Violacion	<input checked="" type="checkbox"/> Robo o robo agravado	<input checked="" type="checkbox"/> Corromper otros con drogas
<input checked="" type="checkbox"/> Rape	<input checked="" type="checkbox"/> Robbery or Aggravated Robbery	<input checked="" type="checkbox"/> Corrupting Others with Drugs
<input checked="" type="checkbox"/> Agresion Sexual	<input checked="" type="checkbox"/> Robo a casa o robo agravado a casa	<input checked="" type="checkbox"/> Cargos de trafico de drogas
<input checked="" type="checkbox"/> Sexual Battery	<input checked="" type="checkbox"/> Burglary or Aggravated Burglary	<input checked="" type="checkbox"/> Trafficking Charges
<input checked="" type="checkbox"/> Imposicion Sexual Bruta	<input checked="" type="checkbox"/> Allanamiento de morada	<input checked="" type="checkbox"/> Abuso de drogas
<input checked="" type="checkbox"/> Gross Sexual Imposition	<input checked="" type="checkbox"/> Breaking and Entering	<input checked="" type="checkbox"/> Drug Abuse
<input checked="" type="checkbox"/> Imposicion sexual	<input checked="" type="checkbox"/> Robo o robo agravado	<input checked="" type="checkbox"/> Robo de identidad
<input checked="" type="checkbox"/> Sexual Imposition	<input checked="" type="checkbox"/> Theft or Aggravated Theft	<input checked="" type="checkbox"/> Identity Theft
<input checked="" type="checkbox"/> Importunar	<input checked="" type="checkbox"/> Uno no autorizado de un vehiculo	<input checked="" type="checkbox"/> Permitir abuso de droga.
<input checked="" type="checkbox"/> Importuning	<input checked="" type="checkbox"/> Unauthorized Use of a Vehicle	<input checked="" type="checkbox"/> Permitting Drug Abuse
<input checked="" type="checkbox"/> Voyerismo	<input checked="" type="checkbox"/> Uso no autorizado de propiedad; acceso no autorizado de sistemas de computadoras	<input checked="" type="checkbox"/> Engano para obtener drogas pelibrosas
<input checked="" type="checkbox"/> Voyeurism	<input checked="" type="checkbox"/> Unauthorized Use of Property; Unauthorized Access to Computer Systems	<input checked="" type="checkbox"/> Deception to Obtain a Dangerous Drug
<input checked="" type="checkbox"/> Proceso de documentos de drogas ilegales	<input checked="" type="checkbox"/> Conducir bajo influencia de alcohol	<input checked="" type="checkbox"/> Solicitar favores sexuales a un menor
<input checked="" type="checkbox"/> Illegal Processing Drug Document	<input checked="" type="checkbox"/> Driving Under the Influence	<input checked="" type="checkbox"/> Importuning/Soliciting a Minor for Sex

RMHC, en su exclusividad, determinara si su historial criminal podría ser de amenaza a la salud, seguridad, bienestar, o habilidad de disfrutar pacíficamente de las facilidades de RMHC del individuo, y como resultado su solicitud de residencia temporera seria denegada. Es su responsabilidad notificar prontamente a un gerente de servicio de huéspedes si alguna de las contestaciones de esta forma necesita ser actualizada.

RMHC, in its sole discretion, will determine whether your criminal record may threaten an individual's health, safety, welfare, and ability to peacefully enjoy the RMHC facility and, therefore, result in your application for temporary residence being denied. You are required to promptly notify RMHC's Guest Services Manager if your answer to the above-referenced questions needs to be updated.

RMHC hará una decisión general si usted y el resto de su familia seria elegible para hospedarse basado en las verificaciones individuales.

RMHC will in addition make an overall decision whether the rest of your family will be eligible to stay based on their individual checks.

\* \* \*

Yo certifico que toda la informacion provista anteriormente es correcta, complete y que puede ser verificada. Yo estoy de acuerdo y entiendo que la falsificación, tergiversación, u omisión de información podría descalificarme de poder hospedarme temporeramente en RMHC o de la residencia temporera haber sido otorgada, podría ser expulsado inmediatamente de la Casa (RMHC) tan pronto la falsificación, tergiversación u omisión de información sea descubierta. También entiendo que mientras RMHC obtendrá la información del historial de conducta criminal en personas con potencial de ser elegida para residentes, esto no puede ni garantizara la seguridad personal de ningún inquilino temporero de la casa, visitante o personal.

I certify that all of the above-provided information is accurate, complete and can be verified. I agree and understand that any falsification, misrepresentation, or omission may disqualify me from seeking temporary residence at RHMC; or if temporary residence already has been granted, then it will subject me to immediate expulsion from RMHC whenever the falsification, misrepresentation or omission is discovered. I also understand that while RMHC will obtain criminal history background information on potential temporary residents, it cannot and does not guarantee the personal safety of any temporary resident, guest, visitor, or staff member.

## AUTORIZACION

## AUTHORIZATION

Con su firma en la parte posterior, yo conozco y voluntariamente autorizo a RMHC obtener mi reporte de historial criminal de un agencia de reporte de consumidor y utilizar el reporte para determinar la otorgación de residencia temporera en la casa (RMHC). Yo entiendo que tengo derechos bajo la FCRA, incluyendo los derechos discutidos en e resumen de derechos de la FCRA, que han sido provistos junto a esta forma. Esta autorización deberá permanecer en los archivos y ser utilizada como autorización continua para RMHC poder obtener mi historial de conducta criminal cada vez que solicite residencia temporera en RMHC. Tambien reconozco que recibí un resumen de los derechos bajo FCRA escrito junto a la forma de autorización de reporte de historial de conducta criminal.

\_\_\_\_\_  
Nombre ( Firma) → (Name) (signature))

\_\_\_\_\_  
Fecha de la firma → Date Signed

\_\_\_\_\_  
Nombre completo ( en letra de molde) → (Full Name (print))

\_\_\_\_\_  
Fecha de Nacimiento ( Mes, día , ano)  
Date of Birth (month, day, year)

\_\_\_\_\_  
Dirección residencial ( Dirección de la residencia, ciudad, estado, país)  
Home Address (residence address, city, state, country, zip code)

Numero de Contacto: \_\_\_\_\_

Contact number: \_\_\_\_\_

Nombre del Paciente: \_\_\_\_\_

Name of patient child: \_\_\_\_\_

Fecha de la primera cita en el hospital: \_\_\_\_\_

Date of first appointment at the hospital: \_\_\_\_\_

## RECORDATORIO

Cada miembro de la familia o visitante que vaya a pasar la noche que intente solicitar residencia temporera en RMHC debe repasar, completar y firmar los siguientes dos formularios y devolverlos a RMHC:

1. Solicitud para residencia temporera → Verificación de historial de conducta criminal y autorización.
2. Formulario de registro ( Uno por familia y uno por cada visitante que vaya a pasar la noche en la casa)

De no completar dichos formularios, resultara en el rechazo de la solicitud para residencia temporera.

## REMINDER NOTICE

Each family member or overnight visitor who intends to apply for temporary residence at RMHC must review, complete, and sign the following two forms and promptly return them to RMHC:

1. Application for Temporary Residence -- Criminal History Background Check & Authorization
2. Registration Form (one per family and one for each additional overnight guest)

Failure to do so will result in rejection of his/her application for temporary residence.